

# Dubský zpravodaj

únor 2014

ročník XXIII

Dubí • Mstišov • Běhánky • Drahůnky  
• Pozorka • Bystřice • Cínovec



zdarma



Školní náměstí

## Z OBSAHU...

- Slovo starosty...
- Z jednání RM...
- MP informuje...
- Kulturní pasy...
- Vítání občánků...
- Regenerace panelového sídliště - 3. etapa...

- Přehled o počtu obyvatel...
- Informace o mezistátní autobusové lince...
- Zápisy do 1. tříd dubských ZŠ...
- Z dubských ZŠ a MŠ...
- Zmizelé Dubí (1. díl)...
- Knihovna Dubí informuje...

- Blahopřání...
- Anketa...
- Inzerce...
- Vzpomínky...
- Ordinační hodiny...
- MKZ zve...



## SLOVO STAROSTY

Vážení spoluobčané, srdečně Vás zdravím a jsem rád, že opět po měsíci mohu informovat na stránkách Dubského zpravodaje o své práci a práci radnice. Měsíc leden, jako již tradičně, nepatřil k neaktivnějším měsícům a příliš se toho neudálo. Investiční akce žádné neprobíhají z důvodu zimního počasí, ale mohu říci, že toto období věnuje Městský úřad přípravě akcí, které bychom rádi uskutečnili v tomto roce. Přesto věřím, že informace, které Vám mohu v tomto vydání podat, budou pro většinu čtenářů užitečné.

■ Víte, že dlouhodobě naše město spolupracuje se dvěma euroregiony, a to s Euroregionem Labe, který je na východ od nás, a Euroregionem Krušnohoří, který je na západ od nás. Je to pro nás určitá výhoda, že můžeme být členy obou uskupení, protože naše poloha je na hranicích obou těchto euroregionů. Letos jsou nově v prodeji také v Informačním centru ve vestibulu Městského úřadu v Dubí Kulturní pasy Euroregionu Elbe/Labe. Jsou vždy platné v době celého aktuálního kalendářního roku a na základě jejich předložení je možno získat slevu na vstupném do muzeí, výstavních síní, galerií a podobných zařízení v Drážďanech a dále pak v saských okresech Míšeň, Saské Švýcarsko – Východní Krušnohoří a do vybraných muzeí a galerií na území Euroregionu Erzgebirge/Krušnohoří. Za cenu pouhých Kč 30,00 tak lze získat zajímavé slevy na vstupném. Doporučuji všem tuto možnost využít.

■ Dále bych Vás rád informoval o situaci kolem provozu ordinace praktického lékaře na Cínovci. Tato ordinace, kde jednou týdně ordinuje pan MUDr. Pokorný, je nadále v provozu. Firma Nordeko a. s., které dům patří, na své náklady opravila příslušenství přiléhající k ordinaci tak, aby byly splněny hygienické požadavky. Ordinační doba zůstává stejná, tedy ve středu od 13:00 do 14:00 hod. Je dobře, že se podařilo ordinaci pro cínovecké občany zachovat a mají dostupnou lékařskou péči alespoň jednou týdně tak, jak tomu bylo i v minulosti. Majitelům domu patří poděkování za jejich ochotu a vstřícnost.

■ V městské části Pozorka se podařilo po mnoha letech nečinnosti v roce 2008 zprovoznit bývalou školní jídelnu jako jídelnu veřejnou. K naší radosti se provoz po počátečním tápání docela dobře rozběhl. V minulém roce došlo ke změně provozovatele a provozovatel, který nastoupil, vycházel z informací, které mu poskytl ten odstupující. Ty však byly značně zkreslené a dopadlo to nedobře. Dnes již bývalý provozovatel jídelny v podstatě zkrachoval, protože vložené prostředky se mu nedoká-

zaly při produkci jídel, která tam byla, nikdy vrátit. Nájemní vztah byl ukončen a Město opět zveřejnilo prostor k pronájmu. Rada města na svém jednání dne 14. ledna souhlasila s pronájmem veřejné jídelny v Pozorce, která sídlí v budově školy ve Střední ulici č. 120, panu Josefu Brabcovi. Jídelna tak bude opět sloužit široké veřejnosti. Přejme novému nájemci úspěch, protože jídelna si zde našla své místo.

■ Jsem velice často dotazován, zda bychom opravdu nemohli zavést bezplatnou dopravu pro seniory. Velice dobře rozumím všem, kteří se dívají do sousedních Teplic a ptají se, proč to jde tam a u nás ne? Problém je v rozpočtovém určení daní, kde velká města dostávají mnohem větší příspěvek na občana, než obce naší velikosti. Naši sousedé také mají odlišný způsob hospodaření, kdy každý rok dotují svůj rozpočet financováním z dříve prodaného majetku vysokými částkami v řádu stamilionů, a to se již někde musí projevit a mohou si dovolit pro své občany nadstandardní služby, jako například zmíněné dotování dopravy seniorům. Rozpočet města Dubí bohužel neumožňuje uzavřít s provozovatelem zajišťujícím dopravu smlouvu, která by dovolovala našim seniorům bezplatné cestování na Teplicku. Opravdu mi věřte, že důvodem není neochota Zastupitelstva města Dubí toto umožnit, ale jsou to pouze omezené finanční prostředky, kterými Město disponuje. Je třeba vzít také v úvahu, že našim občanům je i v letošním roce zajištěn bezplatný svoz komunálního odpadu a provoz sběrného dvora. Město tak vynakládá nemalé finanční prostředky, aby dokázalo našim občanům tuto službu zajistit. I zde jsme hledali možnosti úspor, podařilo se v minulých letech i přes prudký nárůst cen a daně z přidané hodnoty provoz odpadového hospodářství zefektivnit, a to hlavně v počtu neoprávněně používaných nádob na domovní odpad, ale přesto Město vydává ročně na tuto činnost cca 6,6 milionu korun. Neznamená to však, že bychom na naše seniory zapomínali; Městské kulturní zařízení každoročně připravuje řadu akcí cílených především na ně: mohu uvést výlety za poznáním, setkávání při různých příležitostech a v neposlední řadě Senior pasy, které jim umožňují návštěvu kulturních akcí a divadelních představení podle jejich výběru pořádaných v Domě kultury a Krušnohorském divadle v Teplicích, a to s výraznou slevou na vstupném ve výši 75 %. Musíme všichni věřit, že se jednou dočkáme spravedlivějšího rozdělování peněz pro obce a pak si budeme moci také více dovolit. Je jasné, že vždy bude mít větší město větší

finanční nároky na správu svého provozu, což je pochopitelné. Rozdíly, které však jsou ve financování obcí, jsou z pohledu obcí našeho typu neodůvodnitelné a historii této anomálie musíme hledat v nastavení způsobu financování velkých měst, jako například Prahy, kde bylo zapotřebí peněz na investice typu Tunel Blanka, tříkilometrový úsek cyklostezky za 180 milionů, Opencard a podobně. Vždyť z čeho by tyto projekty chudáci financovali, když by nedostali násobně větší příspěvek na obyvatele od státu. Ještě asi uplyne hodně vody ve Vltavě, než se v naší zemi přiblížíme evropskému standardu. Ale budme optimisté a věřme, že se toho dočkáme.

■ V mé funkci nemám mnoho příležitostí k radosti, ale potěšily mne kladné reakce obyvatelů Sídliště Družba, kteří byli spokojeni s ukončením projektem Regenerace panelového sídliště Dubí. V rámci tohoto projektu vzniklo i pěkné dětské hřiště v prostoru Školního náměstí a nám nezbyvá než doufat, že vandalismus našich ...náctiletých se tomuto prostoru vyhne. Zlým příkladem chování této skupiny obyvatelů našeho města je dětské hřiště v Bystřici v Tovární ulici, kde jsme museli instalovat kamerový systém a nepřetržitě začít hřiště hlídat, protože zde nám byly způsobeny škody již ve stotisícových částkách. A jsme zase u peněz. Kdyby se všichni chovali normálně, nerozbíjeli městské zařízení, nezakládali černé skládky, neznečišťovali město poházeným odpadem, chovali se tak, abychom nepotřebovali Městskou policii, tak by bez problémů bylo na dopravné nejen pro seniory, ale i pro naše děti. Bohužel, realita je jiná a je to tak, jak to je.

■ Dostal jsem se až na konec svého prostoru, který mně je ve Zpravodaji vyměřen a nebylo by dobré končit tak skepticky. Zima je k nám zatím milosrdná, a když vidím, co se děje v okolních zemích, tak jsem šťastný, že se nám tyto pohromy vyhýbají. Také musím poděkovat všem, kteří se nebáli vzít do rukou lopaty a pomohli nám odklidit sněh, který v minulých dnech napadl.

■ Jako již tradičně chci popřát vše nejlepší našim ženám k jejich svátku Mezinárodnímu dni žen, který si připomeneme 8. března. Vždyť naše ženy si zaslouží pozornost, protože ruku na srdce, kolegové muži, musíme přiznat, že většina povinností v chodu našich domácností leží na bedrech našich žen a bez nich by opravdu mnoho věcí nešlo.

■ Také všem ostatním přeji vše dobré, pevné zdraví a dobrou náladu. To je pro toto vydání Zpravodaje vše a za měsíc se těším zase na shledanou. *Ing. Petr Pípal, starosta*

## Z JEDNÁNÍ RADY MĚSTA

### RM na své schůzi dne 14. ledna mj. projednala:

■ **Usnesení č. 1228/67/2014:** RM po projednání souhlasí s pronájmem nebytového prostoru – veřejné jídelny v objektu Střední č. p. 120, Dubí 3 a ukládá technickému odboru uzavřít se žadatelem p. Josefem Brabcem nájemní smlouvu na dobu neurčitou s výpovědní dobou 2 měsíců.

■ **Usnesení č. 1230/67/2014:** RM po projednání souhlasí s pronájmem nebytového prostoru – prodejna květin – v objektu Krušnohorská 41, Dubí 1 a ukládá technickému odboru uzavřít nájemní smlouvu s p. Josefem Gaschlerem, a to s platností od 1. 2. 2014. (Prodejna pokračuje s týmž sortimentem, jako tomu bylo doposud – pozn. red.)

■ **Usnesení č. 1231/67/2014:** RM po projednání souhlasí s uzavřením Smlouvy o poskytnutí finančních prostředků z rozpočtu města Dubí pro rok 2014 pro Nadaci TLAPKA.

■ **Usnesení č. 1232/67/2014:** RM po projednání souhlasí se zveřejněním nebytového prostoru

bývalé kotelny v objektu Sportovní 200/1 v Dubí – Běhánky.

■ **Usnesení č. 1233/67/2014:** RM po projednání souhlasí s výpovědí nájemních smluv na pozemcích parc. č. 657 a p. p. č. 660/5 k. ú. Dubí u Teplic dle předloženého seznamu, a to z důvodu veřejného zájmu; výpovědní doba činí 3 měsíce, a to od 1. 2. 2014 do 30. 4. 2014.

■ **Usnesení č. 1234/67/2014:** RM po projednání bere na vědomí přehled kulturně-spoločenských akcí MKZ pro rok 2014. (Pozvánky na jednotlivé akce v průběhu celého roku budou přinášet Dubský zpravodaj, webové stránky MKZ Dubí ([www.mkzdubi.cz](http://www.mkzdubi.cz)) a vývěsní a výlepová místa ve městě – pozn. red.)

■ **Usnesení č. 1237/67/2014:** RM po projednání uděluje Výjimku z vyhlášky o stavební uzávěře pro změnu účelu užívání hotelu CORRADO v Pozorce na dům pro seniory s ubytováním, rehabilitací a sociálně zdravotními službami.

■ **Usnesení č. 1238/67/2014:** RM po projednání bere na vědomí opravu limitů ve Směrnici č. 05/2008 o zadávání veřejných zakázek

malého rozsahu mimo zákon č. 137/2006 Sb. dle zákonného opatření Senátu Parlamentu ČR č. 341/2013 Sb.

■ **Usnesení č. 1240/67/2014:** RM po projednání schvaluje předložené závazné ukazatele na rok 2014 pro příspěvkové organizace. (Jedná o mateřské a základní školy a ZUŠ Dubí, jejichž zřizovatelem je Město Dubí – pozn. red.)

■ **Usnesení č. 1243/67/2014:** RM po projednání schvaluje Smlouvu o vykonání přezkoumání hospodaření se společností AGIS spol. s r. o., Most.

■ **Usnesení č. 1244/67/2014:** RM po projednání schvaluje Dodatek č. 1 ke smlouvě č. 944 a Dodatek č. 1 ke smlouvě č. 945 o poskytnutí investiční dotace ze státního rozpočtu na výstavbu nájemních bytů v obci, které byly uzavřeny dne 30. 10. 1998.

■ **Usnesení č. 1245/67/2014:** RM po projednání souhlasí s poskytnutím textů a fotografií pro aktualizaci popisů jednotlivých lokalit Dubí a okolí z webových stránek Města Dubí ([www.mesto-dubi.cz](http://www.mesto-dubi.cz)) serveru České hory. (ŠI)

## KULTURNÍ PASY



I v letošním roce nabízí Euroregion Elbe/Labe Kulturní pas Euroregionu Elbe/Labe. Držitelům pasu jsou poskytovány slevy na vstupném do cca 70 kulturních zařízení na území Saska. Cena jednoho kusu je stále Kč 30,00. Pasy lze zakoupit v informačních centrech, v sekretariátu Euroregionu Labe a nově přímo v Infocentru ve vestibulu Městského úřadu v Dubí. Pas je možné také zaslat

poštou. Více informací včetně kompletního seznamu distributorů naleznete na webových stránkách: [www.euroregion-elbe-labe.eu/](http://www.euroregion-elbe-labe.eu/).

Mgr. Vladimír Lipský, ředitel Euroregionu Labe



## Informace pro rodiče

V měsíci dubnu připravuje Město Dubí slavnostní obřad

### „Přivítání nových občánků města Dubí do života“

Pokud máte zájem zúčastnit se s Vaším miminkem slavnostního obřadu, přihlaste se na matrice Městského úřadu Dubí.

Informace: tel. 417 554 611, 417 571 041,  
email: [info@mesto-dubi.cz](mailto:info@mesto-dubi.cz)

## OZNÁMENÍ

Našly se klíče od osobního automobilu. K doptání v novinovém stánku v Dubí (naproti MěÚ).



## MĚSTSKÁ POLICIE DUBÍ



• Střední 154, 417 03 Dubí • Telefon + Fax: 417 571 637, Tel.: 417 571 200

V nočních hodinách si při hlídkové službě strážníci všimli ženy, která šla po silnici E 55. Žena odpovídala popisu osoby, které byla uložena správním orgánem sankce zákaz pobytu na území města Dubí. Když strážníci vyzvali ženu k prokázání totožnosti, tak uvedla, že nemá občanský průkaz a na dotaz, jak se jmenuje, neodpověděla. Strážníci ženu vyzvali, aby nastoupila do služebního vozidla, že bude převezena na službu ke zjištění totožnosti, což odmítla a hned se dala na útěk. Strážníci ji doběhli a při předvedení použili donucovací prostředky. Při zjištění totožnosti se potvrdilo, že se jedná o ženu, které byla uložena sankce zákaz pobytu, jejímž porušením se dopustila trestného činu. Žena byla předána Policii ČR.

Při hlídkové službě strážníci spatřili muže, který je ve městě známý drobnými krádežemi, jak veze koledko se stavebním materiálem. Na dotaz strážníků, kde převážené věci vzal, odpověděl, že věci dostal od kamaráda. Strážníci ho doprovodili na službu městské policie, kde byla pořízena fotodokumentace a soupis věcí. Strážníci mezi tím zjišťovali, zda někomu nebyly odcizeny. Muž měl u sebe ještě dva sáčky s hnědou látkou, o které uvedl, že se jedná o heroin zakoupený v Dubí. Muž byl předán i s touto látkou Policii ČR.

Záchranná služba požádala o výjezd hlídky městské policie k oznámené zástavě oběhového systému

u muže v Bystřici. Strážníci na místě zjistili, že muž má zástavu srdce a při zástavě srdce klesá šance na přežití každou minutu o 10%. Proto ihned zahájili masáž srdce a připojili defibrilátor. Strážníkům se podařilo činnost srdce obnovit ještě před příjezdem záchranné služby. Když na místo přijel lékař, tak museli resuscitaci opakovat kvůli opětovné zástavě. Muž byl převezzen záchrannou službou do nemocnice.

Muž z Dubí oznámil, že v Pozorce, v domě v ul. Mírová, je mladý muž, který ve stavu nepřítomnosti demoluje zařízení bytu. Do bytu, kde se mladý muž nacházel, pustila strážnický matka agresivního mladíka. Ten v bytě zničil nábytek a podle jeho matky se pokusil vyskočit z okna. Strážníci mu zabránili v přístupu k oknu a vyčkali příjezdu záchranné služby, která ho odvezla pro podezření z předávkování omamnými a psychotropními látkami k hospitalizaci do nemocnice.

Ostraha z podniku O-I Manufacturing oznámila, že jim do objektu vniknul dezorientovaný muž. Strážníci zjistili, že třicetiletý muž přišel pěšky bez bot a je značně dezorientovaný. Podle dokladů bydlí v Ledvicích. Na místo byla přivolána záchranná služba, která muže za asistence hlídky městské policie odvezla do nemocnice na psychiatrické oddělení na vyšetření.

Strážníci přijali telefonické oznámení, ve kterém oznamovatel popsal muže, kterého viděl, jak na dvoukoláku veze štípačku na dříví, kterou pravděpodobně odcizil na zahradě u domu v Pozorce. Hlídky městské policie okamžitě projela celé okolí, ale nikde uvedeného muže nenašla. Za hodinu spatřil operátor kamerového systému dva muže, kteří nšli přes silnici E55 veliký a těžký předmět zabalený do deky. Jelikož se jednalo o muže, kteří se často dopouštějí krádeží, tak za nimi ihned vyjela hlídka městské policie. V dece měli zabalenou štípačku na dřevo. Oba byli na místě zadrženi a předáni Policii ČR pro podezření ze spáchání trestného činu. Hlídky městské policie zajela k majiteli štípačky, aby ho informovala o tom, že mu byla odcizena, ale že je již zajištěna i s pachatelem krádeže.

Muž z Pozorky oznámil, že mu někdo odcizil z chodby domu dětský kočárek. Strážníci prohledli záznam z kamer, kde bylo vidět, jak muž tlačí kočárek po ulici Střední. Ze záznamu bylo patrné, že kočárek veze muž, kterého strážníci již několikrát řešili. Muž zajel mimo dohled kamer, ale v čerstvě napadlém sněhu byly patrné stopy, kam kočárek odvezl. Strážníci počkali na onoho muže a ten se hned k činu přiznal. Muž byl předán Policii ČR pro podezření ze spáchání trestného činu i se zajištěným kočárkem.

Tomáš Pykal, velitel MP Dubí



## REGENERACE PANELOVÉHO SÍDLIŠTĚ – 3. ETAPA



**MINISTERSTVO  
PRO MÍSTNÍ  
ROZVOJ ČR**

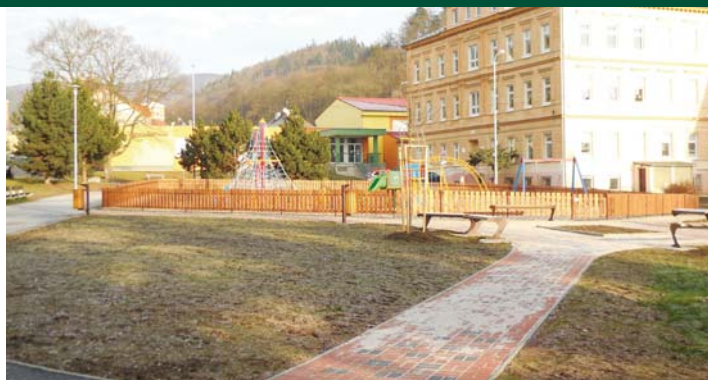
V měsíci lednu proběhla kolaudace projektu Regenerace panelového sídliště – 3. etapa, čímž bylo dáno do užívání dětské hřiště, opraveny byly přístupové

cesty a chodníky v lokalitě panelového sídliště Družba. V rámci tohoto projektu zde bylo zmodernizováno veřejné osvětlení a došlo rovněž k doplnění mobiliáře, kdy byly instalovány nové lavičky, odpadkové koše a koše na psí exkrementy. Projekt je sice dokončen a řádně zadministrován, nicméně konečnou podobu dostane s příchodem jarního období, kdy se zeleň dostane do vegetačního období. V současné době město připravuje žádost o dotaci na poslední etapu č. 2, která řeší lokalitu Koněvovy ulice. Bude se jednat o poslední etapu v rámci regenerace celého území jediného panelového sídliště na území města Dubí. Panelovým sídlištěm se totiž rozumí ucelené území, na němž je 150 a více bytových jednotek, proto ve městě Dubí hovoříme pouze o jediném sídlišti.

Pokud budeme úspěšní, tak celý tento projekt bude logicky ukončen, dojde k výraznému zlepšení kvality života místních obyvatel a zároveň daná lokalita nabude na atraktivnosti. Toto území tak začne splňovat parametry moderního bydliště evropských standardů, jež si klade za důraz smysluplné propojení věkových kategorií: senioři najdou své zázemí v odpočinkových zónách, rodiny s dětmi pak na dětských hřištích a osobám se sníženou pohyblivostí je tato lokalita zcela přístupná.

Projekt byl spolufinancován z programu Regenerace panelových sídlišť z Ministerstva pro místní rozvoj ČR.

*Ladislava Hamrová*



## PŘEHLED O POČTU OBYVATEL

Pro informaci občanů našeho města uvádím v tabulkách přehled nejen o počtu obyvatel v jednotlivých částech města Dubí, ale rovněž informaci o jeho pohybu. Všechny údaje jsou k 31. 12. 2013, resp. k 31.12. 2012 pro možnost srovnání.

*Za odbor vnitřních věcí MěÚ Jana Dudysová*

| Část obce              | Přistěhovaní |            | Odstěhovaní |            | Narození  |           | Zemřelí    |            |
|------------------------|--------------|------------|-------------|------------|-----------|-----------|------------|------------|
|                        | 2012         | 2013       | 2012        | 2013       | 2012      | 2013      | 2012       | 2013       |
| Dubí                   | 157          | 175        | 123         | 92         | 17        | 26        | 101        | 92         |
| Běhánky                | 24           | 26         | 18          | 25         | 3         | 4         | 10         | 10         |
| Bystřice               | 27           | 52         | 52          | 61         | 9         | 11        | 12         | 11         |
| Cínovec                | 1            | 5          | 8           | 4          | 2         | 2         | 1          | 1          |
| Drahůnky               | 9            | 16         | 8           | 20         | 3         | 3         | 1          | 4          |
| Mstišov                | 31           | 18         | 10          | 19         | 1         | 2         | 4          | 5          |
| Pozorka                | 58           | 77         | 45          | 39         | 5         | 8         | 10         | 24         |
| <b>Celkem obyvatel</b> | <b>307</b>   | <b>369</b> | <b>264</b>  | <b>260</b> | <b>40</b> | <b>56</b> | <b>139</b> | <b>147</b> |

| Část obce     | 2012         | 2013         |
|---------------|--------------|--------------|
| Běhánky       | 907          | 902          |
| Bystřice      | 1 189        | 1 180        |
| Cínovec       | 78           | 80           |
| Drahůnky      | 328          | 323          |
| Dubí          | 3 675        | 3 692        |
| Mstišov       | 471          | 467          |
| Pozorka       | 1 189        | 1 211        |
| <b>Celkem</b> | <b>7 837</b> | <b>7 855</b> |

# OZNÁMENÍ

Dubský zpravodaj

Vážení občané,

již od 1. ledna t. r. došlo ke zvýšení cen jízdného u mezistátní autobusové linky č. 398 Dresden – Altenberg – Teplice a zpět, kterou provozuje firma Regionalverkehr Dresden (RVD), a to v režimu mezistátní i vnitrostátní dopravy tak, jak ceny uvádí přiložená tabulka, kterou jsem obdržel od firmy RVD. Zlevněné jízdné (v tabulce uvedeno pod zkratkou erm.) platí pouze pro děti od 6 do 14 let; děti do 6 let jsou v doprovodu dospělé osoby přepravovány bezplatně.

Jízdné na území České republiky je třeba platit u řidiče v hotovosti v naší měně, celkový ceník s cenovou relací jednotlivých pásem přináší níže uvedená tabulka. Ve vnitrostátní přepravě mezi Cínovcem a Teplicemi, resp. nákupním centrem Olympia, kterou autobusy RVD na našem území doplňují, jsou nadále akceptovány předplatitelské jízdenky městské hromadné dopravy Teplice. Pokud je využíváte, je třeba je předložit při nástupu řidiči a mít u sebe zároveň doklad o zaplacení s datem platnosti předplatného, aby toto mohl řidič zkontrolovat. Prosím, vezměte v potaz tuto povinnost, jen tak se vyhnete problémům při eventuální kontrole. Legitimace se tedy nepřikládají k elektronické pokladně, jak jsme tomu zvyklí v naší městské dopravě. Zároveň upozorňuji, že není možno využívat elektronickou peněženku, protože německý odbavovací systém neakceptuje platby v naší měně, ale ani cizí předplatitelské legitimace. Na území České republiky je možno autobusovou linku nadále využívat v obou směrech v režimu nástupu i výstupu, jen upozorňuji, že na Cínovci má autobus zastávku u „starého“ hraničního přechodu a u hotelu Pomezí, v Dubí zastavuje prozatím pouze ve stanici Dubí, městský úřad.

Jízdní řád zůstává beze změn, nicméně Vám ho rovněž pro informaci předkládám. Přeji, aby tato autobusová linka nadále sloužila ke spokojenosti nejen obyvatelům Cínovce, ale i všem ostatním, kteří ji využijí buď režimu mezistátní či vnitrostátní dopravy.

Jiří Šiller

## Linie 398 Teplice -Altenberg - (Dresden) - Tarif in Kc

|                  | Linie 398<br>Teplice - Altenberg - (DD)<br>(Tarif in Kc) - gültig ab: 01. 01. 2014 | Teplice, nadrazi<br>-<br>Olympia | Dubí,<br>městský úrad | Cinovec,<br>ceske pomezí,<br>clo | Zinnwald<br>-<br>Kipsdorf | Schmiedberg<br>-<br>Oberhäsllich | Karsdorf<br>-<br>Bannewitz | DD, Mommsenstr<br>-<br>DD, Ammonstr |
|------------------|--|----------------------------------|-----------------------|----------------------------------|---------------------------|----------------------------------|----------------------------|-------------------------------------|
| einfach, erm     | Teplice, nadrazi - Olympia   | xxx                              | 10                    | 15                               | 30                        | 80                               | 90                         | 100                                 |
| einfach, erm     | Dubí, mestsky urad   | 10                               | xxx                   | 10                               | 30                        | 80                               | 90                         | 100                                 |
| einfach, erm     | Cinovec, ceske pomezí, clo   | 15                               | 10                    | xxx                              | 30                        | 80                               | 90                         | 100                                 |
| einfach, normal  | Teplice, nadrazi - Olympia   | xxx                              | 20                    | 30                               | 40                        | 100                              | 110                        | 130                                 |
| einfach, normal  | Dubí, mestsky urad   | 20                               | xxx                   | 20                               | 40                        | 100                              | 110                        | 130                                 |
| einfach, normal  | Cinovec, ceske pomezí, clo   | 30                               | 20                    | xxx                              | 40                        | 100                              | 110                        | 130                                 |
| Hin+Rück, erm.   | Teplice, nadrazi - Olympia   | xxx                              | 20                    | 30                               | 60                        | 160                              | 180                        | 200                                 |
| Hin+Rück, erm.   | Dubí, mestsky urad   | 20                               | xxx                   | 20                               | 60                        | 160                              | 180                        | 200                                 |
| Hin+Rück, erm.   | Cinovec, ceske pomezí, clo   | 30                               | 20                    | xxx                              | 60                        | 160                              | 180                        | 200                                 |
| Hin+Rück, normal | Teplice, nadrazi - Olympia   | xxx                              | 40                    | 60                               | 80                        | 200                              | 220                        | 260                                 |
| Hin+Rück, normal | Dubí, mestsky urad   | 40                               | xxx                   | 40                               | 80                        | 200                              | 220                        | 260                                 |
| Hin+Rück, normal | Cinovec, ceske pomezí, clo   | 60                               | 40                    | xxx                              | 80                        | 200                              | 220                        | 260                                 |

## **BUS** 398 (Dresden - Dippoldiswalde - ) Kurort Altenberg - Teplice und zurück

Regionalverkehr Dresden GmbH (RVD) Ammonstr. 25 01067 Dresden [www.rvd.de](http://www.rvd.de) Fahrplan- und Tarifauskunft ☎ (VVO) 03 51 / 8 52 65 55

| Beginn 398              |      |      |   | Montag bis Freitag außer Feiertag     |    |      |      |       |       | Sonnabend, Sonn- und Feiertag |  |       |  |     |  |       |      |     |       |       |  |       |  |       |  |     |  |  |
|-------------------------|------|------|---|---------------------------------------|----|------|------|-------|-------|-------------------------------|--|-------|--|-----|--|-------|------|-----|-------|-------|--|-------|--|-------|--|-----|--|--|
| Regionalverkehr Dresden |      |      |   | Li360                                 |    | 115  |      | Li360 |       | 131                           |  | Li360 |  | 147 |  | Li360 |      | 115 |       | Li360 |  | 131   |  | Li360 |  | 147 |  |  |
| Nr                      | Tz   | Tz   | K | Verkehrsbeschränkungen                |    |      |      |       |       |                               |  |       |  |     |  |       |      |     |       |       |  |       |  |       |  |     |  |  |
| 1                       |      | 10.3 | 0 | Dresden, Hbf (Unter den Brücken)      | ab | 7.44 |      |       | 11.44 |                               |  | 15.44 |  |     |  | 7.44  |      |     | 11.44 |       |  | 15.44 |  |       |  |     |  |  |
| 2                       | 61.2 |      | 0 | Bannewitz, Windbergstraße             |    | 7.54 |      |       | 11.54 |                               |  | 15.54 |  |     |  | 7.54  |      |     | 11.54 |       |  | 15.54 |  |       |  |     |  |  |
| 3                       | 61.5 |      | 0 | Bannewitz-Possendorf, Hauptstr (1)    |    | 8.00 |      |       | 12.00 |                               |  | 16.00 |  |     |  | 8.00  |      |     | 12.00 |       |  | 16.00 |  |       |  |     |  |  |
| 4                       |      | 60.9 | 0 | Dippoldiswalde, Busbahnhof (3)        |    | 8.15 |      |       | 12.15 |                               |  | 16.15 |  |     |  | 8.15  |      |     | 12.15 |       |  | 16.15 |  |       |  |     |  |  |
| 5                       |      | 60.5 | 0 | Schmiedeberg, Mitte (1)               |    | 8.27 |      |       | 12.27 |                               |  | 16.27 |  |     |  | 8.27  |      |     | 12.27 |       |  | 16.27 |  |       |  |     |  |  |
| 6                       | 63.6 |      | 0 | KO Altenberg-KO Kipsdorf, Bahnhof (1) |    | 8.33 |      |       | 12.33 |                               |  | 16.33 |  |     |  | 8.33  |      |     | 12.33 |       |  | 16.33 |  |       |  |     |  |  |
| 7                       | 63   |      | 0 | Kurort Altenberg, Bahnhof             | an | 8.45 |      |       | 12.45 |                               |  | 16.45 |  |     |  | 8.45  |      |     | 12.45 |       |  | 16.45 |  |       |  |     |  |  |
| 8                       | 63   |      | 0 | Kurort Altenberg, Bahnhof (1)         | ab |      | 8.46 |       | 12.46 |                               |  | 16.46 |  |     |  |       | 8.46 |     | 12.46 |       |  | 16.46 |  |       |  |     |  |  |
| 9                       | 63   |      | 0 | -Zinnwald, Wendepl (3)                |    |      | 8.54 |       | 12.54 |                               |  | 16.54 |  |     |  |       | 8.54 |     | 12.54 |       |  | 16.54 |  |       |  |     |  |  |
| 10                      |      | 99   | 0 | Cinovec, CLO                          |    |      | 8.56 |       | 12.56 |                               |  | 16.56 |  |     |  |       | 8.56 |     | 12.56 |       |  | 16.56 |  |       |  |     |  |  |
| 11                      |      | 99   | 0 | Cinovec, Ceske pomezí                 |    |      | 8.57 |       | 12.57 |                               |  | 16.57 |  |     |  |       | 8.57 |     | 12.57 |       |  | 16.57 |  |       |  |     |  |  |
| 12                      |      | 99   | 0 | Dubí, MeU (mestsky urad)              |    |      | 9.11 |       | 13.11 |                               |  | 17.11 |  |     |  |       | 9.11 |     | 13.11 |       |  | 17.11 |  |       |  |     |  |  |
| 13                      |      | 99   | 0 | Teplice, hlavní nadrazi               |    |      | 9.21 |       | 13.21 |                               |  | 17.21 |  |     |  |       | 9.21 |     | 13.21 |       |  | 17.21 |  |       |  |     |  |  |
| 14                      |      | 99   | 0 | Teplice, Hypernova                    |    |      | 9.26 |       | 13.26 |                               |  | 17.26 |  |     |  |       | 9.26 |     | 13.26 |       |  | 17.26 |  |       |  |     |  |  |
| 15                      |      | 99   | 0 | Teplice, Olympia                      | an |      | 9.26 |       | 13.26 |                               |  | 17.26 |  |     |  |       | 9.26 |     | 13.26 |       |  | 17.26 |  |       |  |     |  |  |

| Gegenrichtung 398       |      |      |   | Montag bis Freitag außer Feiertag     |    |       |       |     |       | Sonnabend, Sonn- und Feiertag |  |       |  |       |  |       |       |       |       |     |  |       |  |     |  |       |  |  |
|-------------------------|------|------|---|---------------------------------------|----|-------|-------|-----|-------|-------------------------------|--|-------|--|-------|--|-------|-------|-------|-------|-----|--|-------|--|-----|--|-------|--|--|
| Regionalverkehr Dresden |      |      |   | 230                                   |    | Li360 |       | 246 |       | Li360                         |  | 262   |  | Li360 |  | 230   |       | Li360 |       | 246 |  | Li360 |  | 262 |  | Li360 |  |  |
| Nr                      | Tz   | Tz   | K | Verkehrsbeschränkungen                |    |       |       |     |       |                               |  |       |  |       |  |       |       |       |       |     |  |       |  |     |  |       |  |  |
| 1                       |      | 99   | 0 | Teplice, Olympia                      | ab | 10.00 |       |     | 14.00 |                               |  | 18.00 |  |       |  | 10.00 |       |       | 14.00 |     |  | 18.00 |  |     |  |       |  |  |
| 2                       |      | 99   | 0 | Teplice, hlavní nadrazi               |    | 10.05 |       |     | 14.05 |                               |  | 18.05 |  |       |  | 10.05 |       |       | 14.05 |     |  | 18.05 |  |     |  |       |  |  |
| 3                       |      | 99   | 0 | Dubí, MeU (mestsky urad)              |    | 10.15 |       |     | 14.15 |                               |  | 18.15 |  |       |  | 10.15 |       |       | 14.15 |     |  | 18.15 |  |     |  |       |  |  |
| 4                       |      | 99   | 0 | Cinovec, Ceske pomezí                 |    | 10.32 |       |     | 14.32 |                               |  | 18.32 |  |       |  | 10.32 |       |       | 14.32 |     |  | 18.32 |  |     |  |       |  |  |
| 5                       |      | 99   | 0 | Cinovec, CLO                          |    | 10.33 |       |     | 14.33 |                               |  | 18.33 |  |       |  | 10.33 |       |       | 14.33 |     |  | 18.33 |  |     |  |       |  |  |
| 6                       | 63   |      | 0 | KO Altenberg-Zinnwald, Wendepl (1)    |    | 10.34 |       |     | 14.34 |                               |  | 18.34 |  |       |  | 10.34 |       |       | 14.34 |     |  | 18.34 |  |     |  |       |  |  |
| 7                       | 63   |      | 0 | Kurort Altenberg, Bahnhof             | an | 10.40 |       |     | 14.40 |                               |  | 18.40 |  |       |  | 10.40 |       |       | 14.40 |     |  | 18.40 |  |     |  |       |  |  |
| 8                       | 63   |      | 0 | Kurort Altenberg, Bahnhof (3)         | ab |       | 10.43 |     | 14.43 |                               |  | 18.43 |  |       |  |       | 10.43 |       | 14.43 |     |  | 18.43 |  |     |  |       |  |  |
| 9                       | 63.6 |      | 0 | KO Altenberg-KO Kipsdorf, Bahnhof (2) |    |       | 10.55 |     | 14.55 |                               |  | 18.55 |  |       |  |       | 10.55 |       | 14.55 |     |  | 18.55 |  |     |  |       |  |  |
| 10                      |      | 60.5 | 0 | Schmiedeberg, Mitte (2)               |    |       | 11.01 |     | 15.01 |                               |  | 19.01 |  |       |  |       | 11.01 |       | 15.01 |     |  | 19.01 |  |     |  |       |  |  |
| 11                      |      | 60.9 | 0 | Dippoldiswalde, Busbahnhof (1)        |    |       | 11.15 |     | 15.15 |                               |  | 19.15 |  |       |  |       | 11.15 |       | 15.15 |     |  | 19.15 |  |     |  |       |  |  |
| 12                      | 61.5 |      | 0 | Bannewitz-Possendorf, Hauptstr (2)    |    |       | 11.28 |     | 15.28 |                               |  | 19.28 |  |       |  |       | 11.28 |       | 15.28 |     |  | 19.28 |  |     |  |       |  |  |
| 13                      | 61.2 |      | 0 | Bannewitz, Windbergstraße             |    |       | 11.34 |     | 15.34 |                               |  | 19.34 |  |       |  |       | 11.34 |       | 15.34 |     |  | 19.34 |  |     |  |       |  |  |
| 14                      |      | 10.3 | 1 | Dresden, Hbf (Unter den Brücken)      | an |       | 11.44 |     | 15.44 |                               |  | 19.44 |  |       |  |       | 11.44 |       | 15.44 |     |  | 19.44 |  |     |  |       |  |  |

: = durchgehender Wagenlauf ☉ = Fahrt der Linie 360



## ZÁPISY DO 1. TŘÍD V DUBSKÝCH ZÁKLADNÍCH ŠKOLÁCH

V pátek 17. ledna a v sobotu 18. ledna proběhly na naší škole zápisy žáků do prvních tříd a do přípravné třídy. Celkem se dostavilo 52 dětí. Z toho 9 do přípravné třídy, která je již dva roky otevřena v budově Střední č.120 v Dubí 3.

Stalo se již tradicí, že nám při zápisu pomáhají starší žáci; ti se letos proměnili v pohádkové Šmouly. A tak se naši předškoláci při plnění úkolů setkali s Tatkou Šmoulou, Šmoulinkou, Mrzoutem, Koumákem a jinými modrými skřítky z dílny belgického kreslíře Peya.

Paní učitelky připravily pro malé žáčky spoustu úkolů, např. poznávání barev, geometrických tvarů, skládání puzzle, počítání korunek, kreslení postavy, hledání cesty. Každý zazpíval připravenou písničku nebo přednesl básničku. Pro všechny děti i jejich rodiče to byl určitě významný den.

I v následujícím školním roce tedy můžeme v budově I. stupně v Tovární ulici č. 364 otevřít dvě první třídy. Od 3. února se budou paní učitelky s budoucími prvňáčky setkávat každé pondělí od 15:00 do 16:00 hodin v rámci přípravného kroužku.

Všem zapsaným dětem přejeme, aby se do školy těšily a v září s krásnými aktovkami a kornouty přišly mezi nás.

*Mgr. Jan Holub, ředitel školy*



Dne 17. a 18. ledna proběhl na ZŠ Dubí 2 zápis budoucích žáků prvních tříd. Děti se dostavily i se svými rodiči a podpořit je přišly i paní učitelky z MŠ Křemílek a Cibuláček. Nejprve prošly výtvarnou dílnou, která byla letos zaměřena na motýly a jejich krásné barvy. Jednoho motýla si děti mohly hned odnést. Ve vedlejší místnosti si pak zopakovaly, co všechno znají o zvířátkách, čím se živí, kde žijí a zda rozeznají některá zvířátka podle zvuků. Za své správné odpovědi si odnesly notýsek s velkou jedničkou a mnoho krásných tiskátek.

Při vlastním zápisu už budoucí prvňáčci nezaváhali při testech školní zralosti a vše hravě zvládli. Za odměnu si s nimi pohrála paní učitelka na interaktivní tabuli.

Zápis se letos v naší škole velice vydařil. Zapsáno bylo 42 malých žáčků, kteří nastoupí do dvou prvních tříd. Zajímavostí je, že mezi nimi budou i troje dvojčátka. Už se na všechny budoucí prvňáčky moc těšíme.

*Mgr. Marie Hůlková, ZŠ Dubí 2*



## UPLYNULÝ ROK NA ZŠ V DUBÍ 2 UBĚHL JAKO VODA...

Rok 2013 byl pro naši školu úspěšný, ve znamení pilné práce žáků i učitelů a vzájemné spolupráce s rodiči, Městem Dubí, všemi mateřskými školami, Městským kulturním zařízením Dubí i paní ředitelkou Valtovou ze ZUŠ. Děti se zúčastnily 2 ozdravných pobytů, anglického tábora, který finančně podpořil Ústecký kraj a pozvaly své rodiče na návštěvu do naší školy na halloweenské odpoledne, předvánoční setkání s vytvářením vánočních ozdob a zpívání vánočních koled s rozsvícením vánočního stromu. Žáci se svými pedagogy navštívili Drážďany a uspěli v mnoha sportovních (hry v Bannewitz), výtvarných i hudebních soutěžích. Naše folkové trio získalo 1. místo na Dětské portičce v Děčíně. Od léta jsme budovali přírodní učebnu na školní zahradě 1. stupně, na kterou jsme dostali dotaci ve výši 66 000 korun od Ministerstva životního prostředí ČR. Pro výuku přírodovědných předmětů se vysazovaly rostliny, keře a stromy. Díky evropským penězům přibyla do třídy další interaktivní tabule, videomikroskop, dataprojektory s počítači i notebooky pro vyučující. Chtěla bych všem poděkovat za spolupráci, všem žákům popřát co nejlepší výsledky ve škole a těším se nejen na všechny budoucí prvňáčky, ale i na vzájemná setkávání s Vámi v našem Dubí.

*Mgr. Soňa Kosová, ředitelka školy*

## ŠKOLNÍ ROK NA ZŠ DUBÍ 1

Školní rok 2013/2014 se přehoupl do druhé poloviny. Pro prvňáky bylo první vysvědčení jistě významnou událostí, obdrželi ohodnocení své práce a všeho, co se za několik měsíců ve škole naučili. Úspěšným žákům patří gratulace, těm méně úspěšným přání více píle, snahy a lepších výsledků do dalšího pololetí.

V období od září do ledna jsme uskutečnili různé akce: 20 žáků naší školy se zúčastnili sportovní – jazykového pobytu společně s 20 žáky s OS Bannewitz, pořádali jsme „Sportovní hry bez hranic 2013“ pro školáky obou dubských základních škol, oslavili jsme výročí 80 let otevření budovy školy v Tovární ulici, kde již tradičně proběhlo „Adventní odpoledne s rodiči“, letos s účastí na samé hranici kapacity školní budovy. Všichni žáci prvních tříd byli pasováni na „Čtenáře“ při slavnostním předávání slabikářů.

A co nás čeká ve druhém pololetí? Děti od 1. do 5. třídy vyjedou na týdenní školu v přírodě do Poslova Mlýna na Českolipsku. Dále budeme pokračovat v úspěšně se rozvíjející spolupráci s partnerským městem Bannewitz - v březnu se bude konat česko – německý workshop, v květnu se 20 vybraných žáků druhého stupně zúčastní 5 denního sportovní – jazykového pobytu, který nese název „Pádluj, co ti síly stačí“, kde společně s 20 žáky OS Bannewitz pojedou na raftech po řece Labi v úseku Schmilka – Drážďany. 2. dubna se děti i jejich rodiče mohou těšit na 2. ročník „Předvelikonočního“ workshopu, a tak jako v loňském roce i letos uspořádáme slet čarodějnic kolem ohně na zahradě školní budovy v Tovární ulici.

*Mgr. Jan Holub, ředitel školy*

## DŮM PORCELÁNU S MODROU KRVÍ

Ve dnech od 7. – 11. února proběhl ve Frankfurtu nad Mohanem mezinárodní veletrh Ambiente, každoroční přehlídka spotřebního zboží a designu. Ambiente v sobě skrývá hned tři unikátní veletrhy pod jednou střechou - Dining, Giving a Living, které svým rozsahem a kvantitou výrobků představují unikátní platformou pro prezentaci mimořádně pestré palety spotřebního zboží. Doprovází ho řada soutěží, přehlídek a vedlejších programů, které stojí za to navštívit. Přehlídky se samozřejmě účastnil i Český porcelán a. s. se svými novinkami v oblasti Dining - stolování. Na přípravě showroomu spolupracuje velký tým lidí, kteří by měli ve Frankfurtu předvést profesionální prezentaci porcelánky, včetně nových výrobků, které budou zařazeny do prodeje v roce 2014. Po skončení mezinárodního veletrhu přivítáme s velkou radostí tuto instalaci i v našem Domě porcelánu s modrou krví. Takže i ti, co nebudou mít možnost navštívit veletrh, budou mít možnost zhlédnout tuto expozici v termínu od 20. února do 31. března. Budeme se těšit na vaši návštěvu.

*MgA. Julie Šišková*

## NOVÁ ŠKOLNÍ KUCHYŇE A JÍDELNA

Z důvodu neustálého navyšování počtu strávníků bylo nutno navýšit i kapacitu školní jídelny ZŠ Dubí 2. Díky dotaci Města Dubí v celkové částce půl milionu korun bylo možné přistoupit k modernizaci zařízení kuchyně i jídelny. Paní kuchařky ocenily nové



lednice i mrazáky, pánve, sporáky i pracovní stoly. Provedena byla i nová elektroinstalace. Strávníci pak vidí především nové nádobí a várnice. Školní kuchyně i jídelna se všem strávníkům velice líbí a nezbyvá než všem popřát, aby si tady vždy výtečně pochutnali.

*Mgr. Marie Hůlková,  
ZŠ Dubí 2*

## NÁVŠTĚVA ZÁKLADNÍCH ŠKOL

V úterý 14. ledna navštívily děti 1. třídy ZŠ Dubí 1 a ve čtvrtek 16. ledna 1. třídu v ZŠ Dubí 2. Děti si prohlédly třídy a celou školu, zúčastnily se jedné vyučovací hodiny, která je velice bavila. Seznámily se s paní učitelkou, která si vyzkoušela, co vše už znají, pozdravily se s kamarády a rozdaly jim krásné vlastnoručně vyrobené záložky a malou sladkost.

*Za kolektiv MŠ Cibuláček Bc. Lucie Fiedlerová*



## VYSTOUPENÍ V DOMOVĚ DŮCHODČŮ

V předvánoční čas navštívily děti z pěveckého souboru Cibuláček Domov důchodců v Dubí, kde zazpívaly seniorům pásmo vánočních písní a koled. Zároveň babičkám a dědečkům darovaly vánoční přání. Krásným překvapením pro všechny bylo setkání s bývalými absolventy mateřské školy (nyní školáky) Pětou Vengrynským a Evelínkou Donicí, kteří se v současné době intenzivně věnují nácviku klasických tanců. S obdivem a uznáním jsme zhlédli ukázkou jejich tanečního umění a společně jsme prožili výjimečný kulturní zážitek. Na závěr jsme všem popřáli veselé a spokojené Vánoce a s dárečkem od bačků – vánočním andílkem jsme odcházeli do školky.



*Za kolektiv MŠ Cibuláček Bc. Milada Minaříková*

## VÁNOČNÍ BESÍDKY



V pondělí 16. prosince proběhly v celé naší mateřské škole v jednotlivých třídách vánoční besídky. Děti pilně nacvičovaly již od poloviny listopadu básničky, písničky a tanečky a s netrpělivostí čekaly na pondělní den. Po samotném vystoupení, kde se děti proměnily v čertíky, mrazíky, zvířátka z kouzelného lesa či sněhové vločky proběhla vánoční nadílka. Děti s pychou maminkám předaly dárky, které pro rodiče samy vyrobily a s chutí se i s rodiči pustily do napečeného cukroví.

*Za kolektiv MŠ Cibuláček Kateřina Kazdová*

## DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ - STŘEDNÍ ŠKOLA SOCIÁLNÍ PERSPEKTIVA

PŘIJĎTE SE SEZNÁMIT SE ŠKOLOU, KTERÁ JE SPJATA S PRAXÍ A POTŘEBAMI REGIONU

**Dny otevřených dveří: 12. 02. , 19. 02. , 26. 02. vždy od 8:00 h. do 17:00 h.**

**Kontakty: 417 568 912, 417 569 977, [www.skola-perspektiva.cz](http://www.skola-perspektiva.cz), [reditelna@skola-perspektiva.cz](mailto:reditelna@skola-perspektiva.cz)**

**STŘEDNÍ ŠKOLA** - Sociální činnost 75-41-M/01 4 leté denní studium, zakončené maturitní zkouškou

Termín pro podání přihlášek ke studiu do 15. března 2014

**VYŠŠÍ ODBORNÁ ŠKOLA** - Personální práce 63-42-N/02 3 leté denní i dálkové studium

- Sociální práce 75-32-N/01 3 leté denní i dálkové studium

Termín pro podání přihlášek ke studiu do 30. května 2014

Žákům i studentům nabízíme prospěchové stipendium, přátelské prostředí, menší počet žáků a studentů ve třídách, individuální přístup vyučujících. Pro stávající a nové příchozí žáky a studenty jsou pro školní rok 2014/2015 připraveny finanční bonusy. Více se dozvíte na Dni otevřených dveří. Přijímáme ke studiu také žáky a studenty s různým stupněm zdravotního znevýhodnění a žáky se speciálními vzdělávacími potřebami. Jsme soukromá škola s 20 letou tradicí, vzděláváme žáky i studenty v humanitních vzdělávacích programech. Žáci po úspěšném ukončení studia na střední škole mohou pokračovat ve studiu na vyšší odborné škole. Po absolvování vyšší odborné školy mohou studenti pokračovat na partnerské vysoké škole v jednoletém zkráceném studiu Bc. Škola se pravidelně zapojuje do projektů, které jsou financovány z Evropského sociálního fondu a rozpočtu ČR. Do těchto projektů jsou zapojováni žáci i studenti. Pro školní rok 2014/2015 získala škola jako jedna z mála ERASMUS UNIVERSITY CHARTER, který umožní studentům VOŠ absolvovat odbornou praxi v zahraničí. Od ledna 2014 jsme zapojeni do aktivit podporujících sociální začleňování ve městě Dubí, kde Střední škola sociální PERSPEKTIVA a Vyšší odborná škola, s. r. o. začala působit jako lokální asistent Agentury pro sociální začleňování. Agentura je jedním z odborů Sekce pro lidská práva při Úřadu vlády ČR a její úloha spočívá v pomoci obcím při začleňování obyvatel sociálně vyloučených lokalit. Jedinečnost spolupráce školy a agentury je v možnosti zapojit studenty školy do řešení konkrétních problémů lokality a tím získat zpětnou vazbu od všech subjektů lokálního partnerství (místních organizací, škol, úřadů práce). Je to vítaná příležitost pro studenty znát názory lidí z praxe, ať již se jedná o představitele neziskovek či státní správy a samosprávy.

*Kateřina Horská*





## ZMIZELÉ DUBÍ (1.DÍL)

Na prvním obrázku vidíme Českou státní obecnou školu v Dubí v dnešní Tovární ulici po jejím dokončení v roce 1933. Ve škole bydlel správce s rodinou a mohlo ji navštěvovat až 200 žáků. Ve stejném roce byl vystavěn most přes potok Flössbach (dnes Bystřice) a čistička odpadních vod s vyhnívací nádrží. Po obsazení Sudet v roce 1938 byla škola nákladem 1.241 říšských marek upravena a dále sloužila pro potřeby NSDAP, SA, Hitlerjugend a Svazu německých dívek v Dubí. Po válce budova začala opět sloužit svému původnímu účelu jako Obecná škola v Dubí.

Na druhé fotografii z července roku 2009 je tatáž školní budova v Tovární ulici.

Dnes je v budově umístěn 1. stupeň základní školy v Dubí 1 a navštěvuje ji 90 dětí. V roce 2011 bylo provedeno její napojení na kanalizaci v Tovární ulici a v roce 2013 byla kompletně zrekonstruována fasáda. Současný stav školy můžeme vidět na posledním obrázku.



Jiří Veselý, vedoucí stavebního úřadu

## ČERTI Z DUBSKÉHO KLOKÁNKU NAVŠTÍVÍ HLAVNÍ MĚSTA ZEMÍ EVROPSKÉ UNIE



Fond ohrožených dětí, Praha 1, Na Poříčí 1038/6, 110 00, IČ: 00499277  
Zařízení pro děti vyžadující okamžitou pomoc Klokánek Praha 9, Bousovská 742/3, 197 00  
Pracoviště KLOKÁNEK Dubí, Ruská 338, 417 01, tel. 417 878 544

Vše začalo Mikulášskou besídkou, kterou pro děti z Klokánku v Dubí uspořádali zaměstnanci blízkého hotelu, kteří již v průběhu roku občas zpestřili jídelníček dětí výbornou pizzou. Na Mikuláše zaměstnanci hotelu děti pozvali na Mikulášské soutěžení s písničkami a řadou dobrot, děti tancovaly s čerty, andělem a Mikulášem. Šťastně děti si pak do Klokánku odnesly řadu dobrot a se svými tetami pak vyráběly čerty a anděly, kterými vyzdobily okna Klokánku.

Dne 3. ledna do Klokánku zavítala vzácná návštěva, pan Matthew McVaris ze Skotska za doprovodu zaměstnanců Britské ambasády v Praze a JUDr. Marie Vodičkové, předsedkyně Fondu ohrožených dětí, který je zřizovatelem všech Klokánků v ČR. Pan McVaris prochází pěšky všechny země Evropské unie, na svou cestu se vydal 21. 1. 2013, ukončit by ji měl v lednu 2015. Svou cestou pan McVaris upozorňuje na problém sexuálního zneužívání dětí, navštěvuje státní i nestátní instituce, které se zabývají ochranou dětských práv; více informací najdete na <http://roadtochange.eu>. V dubském Klokánku se panu McVarisovi velmi líbil systém péče o ohrožené děti, které jej seznámily s prostředím, ve kterém našly svůj nový domov. Pan McVaris si z Klokánku, kromě zážitku z dovádění s dětmi, odvázel právě čerty, kteří se mu moc líbili jako pohádková bytost slovanské mytologie. V Dubí pan McVaris navštívil ještě Klokánek v ul. K. H. Borovského. Tento Klokánek je rodinný, „klokáččí děti“ zde vyrůstají společně s dalšími dětmi v rodině. Zde byla celá družina pana McVarise vydatně pohoštěna a na další cestu si pan McVaris odnášel, jako správný poutník, raneček klasických českých buchet s povídky, tvarohem a marmeládou.

A tak se čerti z Dubí podívají do Vídně, Bratislavy, Budapešti, Sofie, Atén, Říma, Záhřebu, Madridu, Lisabonu, Dublinu a Edinburgu. Společně s nimi zde bude pan McVaris vyprávět o dětech z Dubí a všech lidech, kteří Klokánky podporují. Za děti i zaměstnance Klokánků přejeme šťastný nový rok 2014.

Mgr. Daniela Brníková, Klokánek Dubí

## PODĚKOVÁNÍ S POZVÁNÍM

Klub seniorek v Dubí chce tímto poděkovat panu starostovi Ing. Pípalovi a vedoucí MKZ paní Gúrtlerové za příjemné předvánoční posezení, milé dárky, občerstvení a pobesedování v klubu. Bylo nám moc prima a těšíme se na další setkání.

Zároveň děkujeme Městu Dubí, že nám je umožněno bezplatně se scházet v hezkém prostředí společenského klubu v objektu Městského kulturního zařízení v Dubí I. Rády tyto prostory využíváme, těšíme se na každé úterý, i když v posledním období naše řady prořídly...

Zveme tímto dubské seniorky mezi nás. Přijďte si popovídat, dozvědět se co je u nás nového, vyměnit si životní, ale i kuchařské zkušenosti a nápady. Uděláte si tím jednou týdně sami sobě radost.

A to je v našem věku i v každodenním životě moc důležité.  
Za Klub seniorek Věra Fabianová



## MASOPUST V GEISINGU

[www.ski-eisfasching.de](http://www.ski-eisfasching.de)

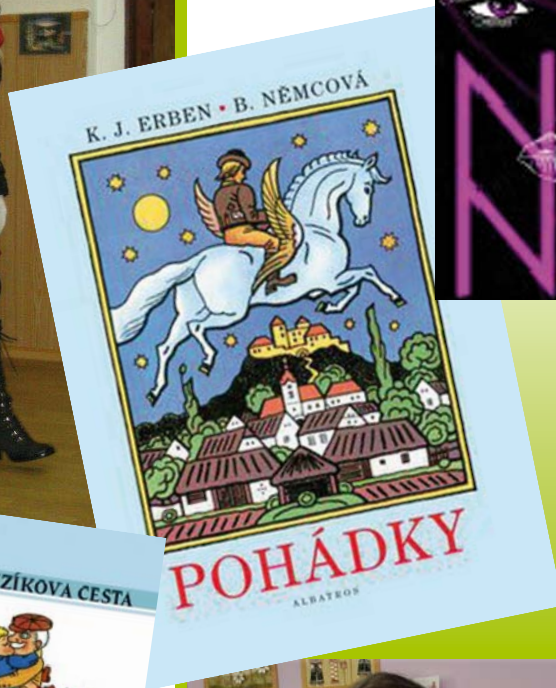
Lyžařský a bruslařský masopust v Geisingu  
velký masopustní průvod

2.3. ve 14 hod

## PODĚKOVÁNÍ

Redakce obdržela zároveň i poděkování panu starostovi za pěkná slova a pohoštění při adventním podvečeru v Klubu žen, jehož členky se scházejí v objektu MKZ, v Domečku u potoka v Dubí 2.





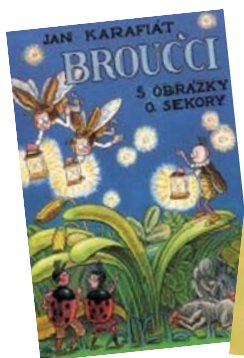
Milé děti,  
blíží se jarní prázdniny, a proto vás, kdo nikam ne-  
odjždíte, zvou do knihovny. V tomto týdnu proběh-  
ne pro nové dětské čtenáře registrace zdarma. Těm  
dětem, které včas nevrátily knížky, bude odpuště-  
na pokuta.

Přijďte se podívat, paní knihovnice pro vás na-  
koupila spoustu nových knížek. V dětském odděle-  
ní najdete nejen dobrodružné příběhy pro chlapce,  
ale i děvčata jistě potěší velký výběr dívčích románů.  
Pro nejmenší a začínající čtenáře máme připra-  
vené krásné pohádky hlavně od českých autorů  
jako Boženy Němcové, Karla Jaromíra Erbena, Jana  
Karaříata, Josefa Lady a dalších. Máme také velký  
výběr naučných knih a encyklopedií. Nechybí také  
příběhy o koních a jiných zvířátkách.

Do knihovny samozřejmě zveme i dospělé  
čtenáře, na které čeká také spousta nových titu-  
lů od zahraničních, ale i našich autorů, kteří jsou  
stále více žádaní. Vybrat si můžete romány z čes-  
ké i zahraniční historie, sci-fi romány, romantické  
příběhy, romány pro ženy, thrillery, ale také kla-  
sické české detektivky.

V současné době má knihovna 345 zapsaných  
čtenářů, z toho 99 dětských, ve svém fondu má  
12 310 titulů. V dětském oddělení máme 1 617  
titulů dětské beletrie a 481 titulů naučné  
literatury. Oddělení pro dospělé čtenáře  
obsahuje 6 827 titulů beletrie a 3 385 ti-  
tulů naučné literatury. Věříme, že si vybere  
každý čtenář a že nabízené novinky přilá-  
kají i čtenáře nové.

Knihovna Dubí



**Zápisné:**

děti do 15 let Kč 40,00  
dospělí Kč 80,00  
studenti a důchodci Kč 50,00

**Internet:**

1 hodina Kč 10,00 pro zapsané čtenáře  
1 hodina Kč 20,00 pro veřejnost

**Otevírací doba:**

|    |               |               |
|----|---------------|---------------|
| PO | 13:00 – 17:00 |               |
| ÚT | 9:00 – 12:00  | 13:00 – 17:00 |
| ČT | 9:00 – 12:00  | 13:00 – 17:00 |



## ANKETA

Jak jsme informovali v lednovém čísle Dubského zpravodaje, obracíme se na Vás ve věci zjištění zájmu o divadelní představení v některém z pražských divadel. Budeme rádi, odpovíte-li nám na všechny níže uvedené otázky. Vystřižené nepodepsané anketní lístky odevzdávejte v Infocentru ve vestibulu Městského úřadu Dubí, případně vhodte do schránky MKZ u vstupu do budovy na Školním náměstí v Dubí 1, a to do pátku 28. února.



**1/ Mám zájem zúčastňovat se zájezdu na divadelní představení v některém z pražských divadel.** ANO - NE

**2/ Za vstupenku jsem ochoten/ochotna zaplatit do:**

a/ Kč 300,00      b/ Kč 400,00      c/ Kč 700,00 a více (v případě volby opery či muzikálu)

**3/ Ze žánru bych nejraději upřednostnil/a:**

a/ činohru      b/ operu      c/ operetu      d/ muzikál

**4/ Náměty a připomínky:** .....

Prosíme o zakroužkování Vaší priority. Popřípadě můžete své názory a nápady napsat na e-mail: gurtlerovamkz@mesto-dubi.cz. Vaše odpovědi pečlivě pročteme a zpracujeme, o závěrech Vás budeme informovat v některém z dalších vydání Dubského zpravodaje. Za MKZ Anna Gürtlerová

# Prodej slepiček

Drůbež Červený Hrádek, firma Dráb, opět prodává slepičky snáškových plemen

**Lohmann hnědý, Tetra hnědá a Dominant žiháný, černý, modrý, žlutý, kropenatý a bílý.**

Neprodáváme malé kuřice, ale téměř dospělé slepičky pouze našeho chovu!

**Stáří slepiček: 15 – 20 týdnů; cena: od Kč 149,00/ks do Kč 185,00/ks**

Prodeje se uskuteční: **v sobotu 8. března 2014 v Dubí – u „porcelánky,, v 11.15 hod.**

Bližší informace:

pondělí - pátek od 9.00 hod. do 16.00 hod.

**Telefonický kontakt:**

**601 576 270 • 606 550 204 • 728 605 840**

Při prodeji slepiček: **výkup králíčích kožek;** cena od Kč 20,00/ks do Kč 30,00/ks

Dne **16. ledna 2014** oslavil

**95. narozeniny**

pan **Jakub Jurčík** z Dubí.

Panu Jurčíkovi tímto srdečně blahopřejeme a přejeme mnoho zdraví, štěstí a spokojenosti.

Za Město Dubí  
Ing. Petr Pípal, starosta



50 let spolu - to je něco!  
Za tu dobu změnilo se kdeco,  
ale na Vaší lásce nic,  
přejeme Vám těch let ještě víc.

1. února oslavili  
zlatou svatbu

**Renata a Jvan Hájkovi.**

Hodně zdraví a dalších společných let přejí  
Veronika a Ota, Miša,  
David a Jva a vnoučata Otk, Bédík, Linda,  
Michal a Davídek.



Ať narozeniny splní tvoje sny  
a čekají tě jen slunečné dny,  
krátce, ale zato přímo od srdce  
přeje tvá rodina.

Dne 18. února slaví  
narozeniny naše úžasné  
maminka, babička, teta a sestra,

paní  
**Věra Šípková**  
z Dubí.

Přejeme mnoho štěstí a lásky do dalších let. Máme Tě moc rádi a jsi pro nás ta nejlepší a nejúžasnější babička a maminka na světě. Jsme rádi, že jsi právě ta naše.



Dne 7. února  
oslavila 87. narozeniny

paní  
**Magdalena Pučková**

z Domova seniorů v Dubí.



Naší mamince přejeme,  
aby jí zdraví sloužilo  
a nic jí netrápilo, máme Tě rádi.  
Dcera Darina s manželem,  
syn Jan s manželkou,  
vnoučata Ivana a Pavel,  
pravnoučata Lukáš, Miša, Adam  
a Vojta, Kuba, Michalka, Aneta  
a Šimonek, praprawnouček malý Lukas



Milé spoluobčanky, manželky, maminky, babičky, tety, švagrové, sestry...  
dovolte mi, abych Vám všem popřál k Vašemu historicky významnému  
a ani v současnosti neopomenutelnému svátku,  
a to **Mezinárodnímu dni žen.**

Tomáš Zíka, zastupitel města Dubí



## INZERCE

### NOVÁ PŮJČKA

PŮJČÍME VÁM  
NA COKOLI AŽ  
**50 000 Kč**  
PENÍZE VÁM  
KLEPOU  
NA DVEŘE

- NEJLEVNĚJŠÍ KRÁTKODOBÁ PŮJČKA V ČR
- BEZ RUČITELE
- VÍTE PŘESNĚ, KOLIK ZAPLATÍTE
- SMLOUVA NA 1 LIST

Tel.: **734254326**  
VÁŠ OBCHODNÍ ZÁSTUPCE

### Potřebujete poradit

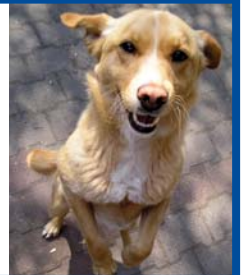
- při výběru banky, kde získáte nejlepší podmínky pro nový hypoteční úvěr nebo půjčku?
- jak nejlépe refinancovat hypoteční úvěr, kde vám bude končit fixace úrokové sazby?
- jak byste mohli ušetřit při sloučení úvěrů, které již splácíte?

**Kontaktujte nás na telef. čísle 725 240 505 nebo mailem na adrese: [VVProfin@email.cz](mailto:VVProfin@email.cz)**  
První konzultační schůzka je zdarma.  
VV Profin s.r.o. - finanční poradce

### Hodným lidem daruji z rodinných důvodů pejska.

Stáří 6 let, zdravý, otužilý,  
zvyklý na volný pohyb na zahradě.

**Kontakt : 608 920 609**



## VZPOMÍNKY

Už jen kytičku na hrob  
Ti můžem dát,  
chvilíčku postát  
a tiše vzpomínat...



Dne 14. února uplynou 4 roky od chvíle,  
kdy nás náhle opustil milovaný manžel,  
tatínek, dědeček a kamarád

pan **ARNOŠT KIRSCH**  
ze Mstíšova.

S úctou a láskou  
vzpomíná manželka  
a děti s rodinami.



Čas rány nehojí, je to jen zdání,  
stále v srdci bolest a stesk  
a tiché vzpomínání...



Dne 13. ledna uplynulo třináct let od úmrtí

paní **Heleny Wagnerové**

S láskou vzpomínají  
dcera Alena a Tomášové



Co vděkem za lásku  
a péči Tvou  
Ti můžem dát?  
Hrst krásných květů  
a pak jen vzpomínat...

Dne 25. února uplyne jeden rok,  
co nás navždy opustila  
naše milovaná maminka a manželka,

paní **Eva Šťastná**  
z Dubí 1.

Kdo jste ji měli rádi,  
zavzpomínejte s námi.  
Manžel Karel a syn Kája.



Měsíčník **DUBSKÝ ZPRAVODAJ** vydává Město Dubí,  
Ruská 264, 417 01 DUBÍ, IČO 00266281  
evidenční číslo **MK ČR E 11312**  
vychází v Dubí 12. den v měsíci v nákladu 2000 výtisků  
**Redakční rada:** Mgr. Soňa Kosová - šéfredaktorka,  
Martin Dlouhý - redaktor, Anna Gürtlerová - redaktorka,  
Jiří Šiller - redaktor  
Sazba a tisk: ALWAC, a.s.

U příspěvků delších než rozsah A4 si redakce vyhrazuje právo obsah bez porušení smyslu přiměřeně zkrátit.

**Příspěvky, náměty a dotazy do Dubského zpravodaje zasílejte na Městské kulturní zařízení nebo telefonujte na 417 579 927 - 8 nebo 606 645 320 či mailujte na: [dubskyzpravodaj@seznam.cz](mailto:dubskyzpravodaj@seznam.cz). Příspěvky do DZ zasílejte zásadně formou přílohy. Nevlastníte-li počítač s připojením na internet, využijte této služby v knihovně.**

**Uzávěrka Dubského zpravodaje je vždy 25. dne v měsíci.**  
**Nezaručujeme, že příspěvky došlé po tomto datu budou zařazeny.**  
**Nevyžádané rukopisy nevracíme.**



**MĚSTSKÉ KULTURNÍ ZAŘÍZENÍ**



Město Dubí – MKZ  
Vás zve na  
**„Maškarní  
rej pro děti“**

**sobota 22. února  
od 15:00 hodin**

v Lidovém domě v Dubí 3

- tancování, soutěžení

**Vstupné:**

děti: zdarma

doprovod: Kč 30,00



**Město Dubí – MKZ**  
zve děti na výlet v době  
jarních prázdnin

**ve středu 5. března  
odjezd 7:00 hodin**

od MKZ Školní nám., Dubí 1

**Co nás čeká?**

- 9:30 hodin kino Cinema city Praha, Slovanský dům pohádkový film ve 3D „Ledové království“
- z kina se příjemně projdeme přes Staroměstské náměstí a Karlův most až na Kampu
- 13:00 hodin Muzeum Karla Zemana
- předpokládáný příjezd do Dubí kolem cca 16:00 hodin

**Účastnický poplatek:**

- vstupné plně hradí MKZ
- hradíte pouze příspěvek na autobus
- děti: Kč 80,00
- senioři: Kč 80,00
- dospělí: Kč 100,00



Rezervace míst od 13. 2. v kanceláři MKZ, Školní nám. 588, Dubí 1  
nebo na tel. čísle 417 579 927 nebo 417 579 928



Město Dubí – MKZ  
Vás zve na

**Maškarní bál**

**dne 22. února 2014  
od 20:00 hodin v Lidovém domě v Dubí 3**

**K tanci hraje orchestr BRENDA NEW BAND  
O zábavu se postará  
agentura Uličník  
- tombola**

**Vstupné 100 Kč  
masky vstup zdarma**

**Vstupenky lze rezervovat či zakoupit od 12. 2. 2014  
v kanceláři MKZ Školní nám. nebo na tel. čísle 417 579 927-8**



**ORDINACE**



**Praktický lékař  
pro dospělé**

**ORDINACE U ČTYŘLÍSTKU s.r.o.**

|                | Ordinační hodiny |               |                         |                       |
|----------------|------------------|---------------|-------------------------|-----------------------|
|                | 8,00 – 11,00     | 11,00 – 13,00 | 14,00 – 18,00           | 18,00 – 20,00         |
| <b>Pondělí</b> | bez omezení      | objednaní     | bez omezení             | objednaní             |
| <b>Úterý</b>   | bez omezení      | objednaní     | -                       | -                     |
| <b>Středa</b>  | bez omezení      | objednaní     | bez omezení<br>do 16,00 | Od 16,00<br>objednaní |
| <b>Čtvrtek</b> | bez omezení      | objednaní     | -                       | -                     |
| <b>Pátek</b>   | bez omezení      | objednaní     | -                       | -                     |

Odběry, injekce denně od 6,30 do 8,00 hod. - možno dohodnout na 6,00 hod.

**MUDr. Ivo Tukinski  
MUDr. Frano Rajtr - každý sudý čtvrtek**

☎ 417 968 015

✉ ordinaceuctyrlistku@email.cz

🏠 Krušnohorská 203/19, Dubí

www.ordinaceuctyrlistku.webnode.cz

